สำเนา

พระราชดำรัส

ในโอกาสที่เอกอัครราชทูตสหพันธ์สาธารณรัฐประชาธิปไตยเอธิโอเปีย (๑)
เข้าเฝ้า ๆ ถวายอักษรสาส์นตราตั้ง
ณ พระที่นั่งอัมพรสถาน พระราชวังคุสิต
วันอาทิตย์ ที่ ๒๖ พฤศจิกายน ๒๕๖๐

ท่านเอกอัครราชทูต

ข้าพเจ้ามีความยินดี ที่ได้รับอักษรสาส์นตราตั้งจากท่านประธานาธิบดีแห่งสหพันธ์ สาธารณรัฐประชาธิปไตยเอธิโอเปีย แต่งตั้งท่านเป็นเอกอัครราชทูตวิสามัญผู้มีอำนาจเต็มแห่งสหพันธ์ สาธารณรัฐประชาธิปไตยเอธิโอเปียประจำประเทศไทย พร้อมด้วยอักษรสาส์นถอนเอกอัครราชทูตคนก่อน.

ขอขอบใจท่านประธานาธิบดี ในไมตรีจิตที่มีต่อข้าพเจ้า ทั้งขอแสดงความปรารถนาดี เพื่อความสุขของท่านประธานาธิบดี และความเจริญรุ่งเรืองของประเทศและประชาชนชาวเอธิโอเปีย.

ข้าพเจ้ารู้สึกชื่นชม ที่ท่านได้กล่าวถึงความสัมพันธ์ฉันมิตรอันใกล้ชิดระหว่างประเทศไทย กับสหพันธ์สาธารณรัฐประชาธิปไตยเอธิโอเปีย ที่มีมานานมากกว่า & ทศวรรษ นับแต่ได้สถาปนา ความสัมพันธ์ทางการทูต. ความสัมพันธ์ดังกล่าว ได้ดำเนินก้าวหน้าเป็นลำดับมาโดยราบรื่น และนับวัน จะเจริญงอกงาม. ทั้งนี้ เพราะประเทศของเราทั้งสองแม้จะอยู่ห่างไกลกันในทางภูมิศาสตร์ แต่ก็มี มิตรไมตรีที่ดีต่อกันเสมอมา โดยต่างคบหาติดต่อและร่วมมือช่วยเหลือเกื้อกูลในกิจการด้านต่าง ๆ ทั้งระดับทวิภาคี และระดับพหุภาคี ด้วยความบริสุทธิ์ใจ ความเคารพยกย่อง และความปรารถนาดี. ข้าพเจ้าเชื่อมั่นว่า การคบหาติดต่อและความร่วมมือช่วยเหลือที่มีอยู่ระหว่างประเทศทั้งสอง บนพื้นฐาน แห่งไมตรีจิตมิตรภาพที่ดีงาม กอปรกับความตั้งใจมุ่งมั่นของท่าน ที่จะพยายามส่งเสริมมิตรภาพ ความร่วมมือ และความเข้าใจอันดี ให้กระชับแน่นแฟ้น จะช่วยสร้างเสริมสัมพันธไมตรี ให้ใกล้ชิด สนิทสนมยิ่งขึ้น ทั้งจะอำนวยให้ประเทศของเรา รวมทั้งประเทศทั้งหลายในภูมิภากต่าง ๆ ของโลก มีความมั่นคง ความเจริญก้าวหน้า และความสงบสุขอันยั่งยืนตลอดไป.

ในการปฏิบัติหน้าที่ของท่าน ขอให้ท่านมั่นใจได้ว่า ท่านจะได้รับการสนับสนุนอย่างเต็มที่ จากข้าพเจ้า และทางราชการไทยจะอำนวยความสะดวกและความช่วยเหลือทุกประการเท่าที่จะกระทำได้ เพื่อให้สัมฤทธิ์ผลในหน้าที่ของท่าน.



⁽a) Mr. Asfaw Dingamo

UNOFFICIAL TRANSLATION

REPLY OF HIS MAJESTY THE KING

Excellency,

I am pleased to receive from His Excellency the President of the Federal Democratic Republic of Ethiopia the Letters of Credence accrediting you as Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Federal Democratic Republic of Ethiopia to the Kingdom of Thailand together with the Letters of Recall of your predecessor.

I wish to express to His Excellency the President my sincere thanks for the kind sentiment extended to myself. I would also like to reciprocate with my best wishes for the personal happiness of His Excellency the President as well as for the prosperity of the Federal Democratic Republic of Ethiopia and her people.

I am gratified by your express appreciation of the longstanding close friendly relations between Thailand and the Federal Democratic Republic of Ethiopia, over these past five decades, since the establishment of our diplomatic relations. Our friendly relations have been growing smoothly and continue to flourish day by day. This is because our two countries, although situated at some geographical distance from one another, have always conducted our relationship and supported each other in various fields of endeavour at both bilateral and multilateral levels with true amity, mutual respect and sincere goodwill. I am confident that the existing bonds of friendship and collaboration between our countries based on warmth and cordiality, reinforced by your personal determination to further enhance our friendship, co-operation and good understanding, will promote and strengthen our existing cordial ties even further. This will, in turn, contribute to the stability, prosperity and lasting peace for our countries and throughout the world.

In the discharge of your official duties, you may rest assured that you will receive my full support and that the Thai authorities will accord you all possible facilities and assistance for the fulfilment of your mission.

* * * * * * * *